

ARABELLA

Imerzivní oční sérum, které zvýrazní jiskru ve vašich očích a prozáří váš pohled díky aktivní látce Dermochlorella DG, HySilk® a okurkovému extraktu.

Arabella – Rozjasňující oční elixír

Luxusní oční sérum navržené tak, aby obnovilo vitalitu, jas a zářivost očního okolí.

V srdci Arabelly se ukrývá síla vysoce účinných aktivních látek, které od prvního použití viditelně vyhlazují, rozjasňují a probouzejí pohled. Nízkomolekulární kyselina hyaluronová proniká hluboko do pokožky, intenzivně hydratuje a vyplňuje jemné linky, čímž navozuje svěží a mladistvý vzhled, který přetrvá celý den. Francouzský okurkový extrakt okamžitě zklidňuje a osvěžuje, viditelně zmírňuje otoky a známky únavy.

Buněčná voda z ječmene, bohatá na vitamíny a minerály, posiluje kožní bariéru, zjemňuje texturu pleti a zvyšuje její pružnost. Dermochlorella, extrakt ze zelené mikrořasy, podporuje mikrocirkulaci a pomáhá redukovat tmavé kruhy a stíny pod očima, čímž zanechává pleť zářivější a rovnoměrnější.

Každá kapka Arabelly proměňuje unavený pohled v projasněný, odpočatý a revitalizovaný. Oční okolí je viditelně pevnější, okamžitě připravené na líčení a rozzářené mladistvou energií. Každodenní rituál, který působí jako spánek v lahvičce.

Kruhy pod očima představují běžnou součást lidského života. Ve společnosti se na ně upozorňuje jako na projev únavy nebo nezdravého vzhledu, ale ve skutečnosti se s nimi za svého života potká každý z nás. Kruhy pod očima vznikají, když se rozšiřují cévy a více tak prosvítají přes jemnou kůži spodních víček. Také opuchlé oči mohou působit stíny, které “pocit kruhů pod očima” ještě zvýrazní. Tento jev může být u každého způsoben kombinací několika faktorů.

Nejčastějšími příčinami kruhů pod očima jsou podle studií nadměrná pigmentace pokožky spojená s jemností kůže pod očima. Také s přibývajícím věkem se pokožka ztenčuje a kolagenová vlákna se ztrácí. Současně přibývá malých krevních cév, čím se zdá oblast ještě tmavší. Zatímco velkou roli hraje při vzniku kruhů pod očima únava, genetika, hormonální abnormality nebo poškození pokožky, můžou tmavé kruhy ukazovat i na některé nemoci.

Je proto hodně důležité dbát hlavně na svoji psychickou pohodu, zdravou životosprávu a k tomu si dopomocť kvalitní kosmetikou, která je na tento problém zaměřena.

FILOZOFIE FIRMY: PŘÍRODA JE DOKONALÁ, PROTO SE JÍ INSPIRUJEME

Pro ty, co chtějí vědět víc:

KŮŽE je orgán, který je v neustálém kontaktu s vnějším prostředím. Ve velkých městech je každodenně vystavována nežádoucím vlivům a nečistotám. **POKOŽKA** je ta část vašeho těla, která komunikuje s vnějším prostředím a prezentuje vás a váš půvab. Všechno, co se dostane do styku s pokožkou a je menší než póry, proniká dovnitř pokožky. Navíc je celý den vaše pokožka, stejně jako celý organismus, zatěžována smogem, výfukovými plyny a elektronickým smogem. Této zátěže pro pokožku i pro celý organismus se můžeme zbavit – právě používáním našich přípravků. Odstraníme zátěž pokožky, uzdravení přijde následně. Příroda je všemocná, uzdravuje nejen tělo, ale i ducha a mysl.

Pleť je tvořena třemi vrstvami: epidermis, dermis a vrstvy podkoží. Každá z těchto vrstev ovlivňuje celkový vzhled kůže a každá z těchto vrstev se s věkem mění. Stárnutí kůže začíná přibližně po 25. roku věku, kdy je potřeba ji začít vyživovat. Epidermis neboli pokožka je tvořená několika vrstvami dlaždicové epitelové tkáně. Buněčná obnova této části se s věkem zpomaluje a zároveň se snižuje i tvorba lipidů na povrchu pokožky, což zvyšuje náchylnost k dehydrataci a tvorbě vrásek. Pokožka se hůře hojí a snižuje se přirozená ochrana proti infekcím. Dermis, jinak také škára, dodává pleti pevnost. Věkem a vlivem vnějšího prostředí dochází k úbytku kolagenu a elastinu, což vede k narušení stavební struktury pleti. V důsledku se toto oslabení projeví ztrátou elasticity a pevnosti. Ve vrstvách podkoží se s věkem nejvýrazněji mění velikost tukových buněk. Ubývající syntéza tukových buněk je příčinou povislých kontur obličeje, hlubokých nosoretních rýh a povadlé pleti na čelistích. Stres a životní prostředí tento proces urychlují. V oblasti obličeje tukové buňky neplní roli zásobárny energie, ale jsou to tzv. strukturální lipidy, čili výrazně ovlivňují pevnost pokožky.

UPOZORNĚNÍ! Produkty vyrábíme z ingrediencí nejvyšší možné kvality. Může se stát, že příroda „nepojede dle plánu“ a rostlina se neurodí v požadované kvalitě. Kdyby se tak stalo, produkt se toho roku nebude vyrábět. Pečlivě čtěte příbalový leták. Organické přísady mohou zvýšit riziko alergií. U citlivější pleti doporučujeme vyzkoušet malé množství produktu na pokožce zápěstí.

AKTIVNÍ LÁTKY:

ÚČINNÁ LÁTKA	POPIS	PŮVOD/DOMICIL*
Dermochlorella DG	Tato aktivní látka se získává z jednobuněčné zelené mikrořasy Chlorella vulgaris. Má vysoký obsah bílkovin a dalších základních živin jako jsou sacharidy, vláknina, minerály a vitamíny. Pomáhá redukovat tmavé kruhy pod očima a jejich otoky, stimuluje produkci kolagenu a elastinu v pleti a zároveň inhibuje enzymy kolagenáza a elastáza, které zapříčiňují degradaci těchto látek. Sjednocuje pleť a zanechává ji pevnější a pružnější.	Saint-Malo, Francie
HySilk®	Tento typ kyseliny hyaluronové proniká díky svému krátkému molekulárnímu řetězci (150 kDa - 1,3 MDa) do hlubších vrstev pokožky. To umožňuje účinnější hydrataci a zadržování vody v hlubších vrstvách pleti. Kyselina hyaluronová dokáže vázat až tisícínásobek své hmotnosti ve vodě, což z ní činí výjimečnou zásobárnu vody, která udržuje pokožku hladkou, jemnou a pružnou.	Dolní Dobruč, Česká republika
BARLEY Aquacell BIO	Buněčná voda z ječmene je bohatá na přirozené se vyskytující vitamíny, minerály, aminokyseliny a antioxidanty, které pleť intenzivně vyživují a regenerují. Zlepšuje tón pleti, zvyšuje hydrataci a posiluje přirozenou kožní bariéru. V oblasti pod očima pomáhá zmírnit otoky, zklidňuje známky únavy a podporuje mikrocirkulaci, čímž přispívá ke zmírnění tmavých kruhů. Díky obsahu antioxidantů chrání pleť před oxidačním stresem a zanechává ji svěží, hladkou a zářivou. Ideální pro unavenou nebo mdlou pleť, která potřebuje revitalizaci.	Valence, Francie
Okurka	Reguluje ztrátu vody v pokožce, udržuje vláčnost, zmírňuje zarudnutí a otoky. Obsahuje hořčičk, draslík, biotin, vitamín A, B1 a antioxidanty.	Saint-Beauzire, Francie

* V případě komplikací s dodávkami surovin si vyhrajujeme právo změnit dodavatele či geografický původ surovin.

OCENĚNO/CERTIFIKOVÁNO:



INGREDIENTS (INCI):

Aqua (demineralizovaná voda)	Hordeum Vulgare Stem Water (ječmenová voda)	Pentylene Glycol (antimikrobiální látka)	Glycerin (rostlinný emolient)
Sodium Hyaluronate (kyselina hyaluronová)	Propanediol (rostlinný emolient)	Benzyl Alcohol (konzervant pro bio kosmetiku)	Phytic Acid (konzervant pro bio kosmetiku)
Chlorella Vulgaris Extract (Dermochlorella DG)	Cucumis Sativus Fruit Extract (okurkový extrakt)	Citric Acid (kyselina citronová)	Dehydroacetic Acid (konzervant pro bio kosmetiku)
Sodium Benzoate (konzervant pro bio kosmetiku)	Potassium Sorbate (konzervant pro bio kosmetiku)		

APLIKACE:



1. Naneste na oční okolí 1-2 kapky séra.
2. Jemně rozetřete, aby vznikla souvislá vrstva.
3. Poklepáváním a jemnými spirálovými pohyby masírujte kůži pod očima a v okolí horních víček pouze citlivě přejíždějte.

SUROVINY

Organická apoteka vyvíjí produkty z organických surovin. Použité byliny, rostliny a jejich extrakty pocházejí od místních i zahraničních pěstitelů, kteří, stejně jako my, milují a respektují přírodu.

PŘÍRODA v sobě ukrývá obrovskou léčivou moc a sílu. Příkladem je křehký výhonek bylinky prorážející tvrdou půdu. Pokud chceme vyzkoušet sílu rostlinky, musíme ji projevovat láskou a ona nám to vrátí v podobě krásy a zdraví. Neničme bylinky chemikáliemi, jejich moc se tak ztrácí. Rostlinky jsou jako ženy, křehké a zároveň silné. Vnímají vše.

SKLADOVÁNÍ: na suchém a tmavém místě při teplotě 5 – 25 °C. Olej nevystavujte vyšším teplotám a slunečnímu záření, abyste zachovali jeho kvalitu.

ŠARŽE – Spotřebujte nejlépe do (měsíc – rok): viz obal.

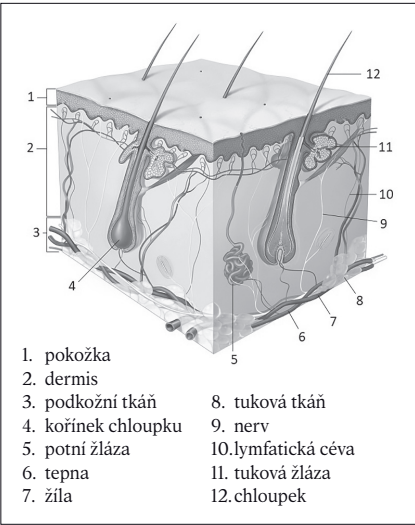
VÝROBCE: Organická apoteka s.r.o., U Nesypky 2763/2a, Smíchov, 150 00 Praha 5, CZ, www.apoteka.cz

Novinky z Organické apotéky najdete také na **Facebooku** [HApoteka](#) a **Instagramu** [@apoteka.cz](#)

V případě dotazů nás kontaktujte na e-mailu: info@apoteka.cz



ORGANICKÁ
A P O T E K A



CERTIFIKOVANÁ BIO KOSMETIKA – produkt označený tímto certifikátem nesmí obsahovat synteticky získané parfémy, ropné látky a jejich deriváty, syntetické konzervanty a barviva, vybrané tenzidy, živočišné složky (kromě včelích produktů a alkoholů ovčí vlny), suroviny vyrobené pomocí geneticky modifikovaných organismů a chemické UV filtry. Navíc musí tyto kosmetické produkty obsahovat i určité množství bio (organických) složek. Produkt a ingredience nesmějí být testovány na zvířatech.

ARABELLA

An immersive eye serum that illuminates your gaze and restores radiance to the eye area, powered by the active complex Dermochlorella DG, HySilk®, and cooling cucumber extract.

Arabella — Illuminating Eye Elixir

A luxurious eye serum crafted to restore vitality, clarity, and luminosity to the delicate eye area.

At the heart of Arabella lies a powerful blend of skin-reviving actives that visibly smooth, brighten, and awaken the eyes — from the very first application. Low molecular weight hyaluronic acid deeply hydrates and plumps fine lines, delivering a rested, youthful look that lasts all day. French cucumber extract instantly soothes and refreshes, visibly reducing puffiness and signs of fatigue.

Barley cellular water, rich in naturally occurring vitamins and minerals, helps reinforce the skin's barrier, softens texture, and boosts elasticity. Dermochlorella, a potent microalgae extract, promotes microcirculation and helps diminish dark circles and under-eye shadows, revealing a more even, illuminated complexion.

With each drop, Arabella transforms tired eyes into a luminous, rejuvenated gaze - smooth, radiant, and full of life. The eye area is left visibly firmer, perfectly prepped for makeup, and glowing with a fresh, youthful energy. A daily ritual that feels like sleep in a bottle.

Dark circles are a frequent occurrence throughout life. Often perceived as a visible sign of fatigue or diminished vitality, they are a universal experience. They develop when blood vessels dilate and become more apparent through the delicate skin of the lower eyelids. Periorbital puffiness may further accentuate shadowing, intensifying the appearance of dark circles. This phenomenon typically results from a combination of interrelated factors. Research identifies hyperpigmentation and the naturally thin periorbital skin as the most prevalent causes. With age, the skin becomes thinner, collagen fibers degrade, and the density of superficial blood vessels increases, collectively deepening the visual contrast in this area. While fatigue, genetic predispositions, hormonal imbalances, and dermal damage are significant contributors, persistent dark circles may also reflect underlying medical conditions. For this reason, maintaining psychological wellbeing, adhering to a balanced lifestyle, and incorporating targeted, high-efficacy skincare are essential strategies in addressing this concern.

COMPANY PHILOSOPHY: NATURE IS PERFECT, WHICH IS WHY IT INSPIRES US
For those who want to know more:

The SKIN is an organ that is in constant contact with the external environment. In large cities, it is exposed to unwanted influences and impurities on a daily basis. The SKIN is the part of your body that communicates with the outside environment and presents you and your charm. Anything that comes into contact with the skin and is smaller than the pores, penetrates the skin. What's more, your skin is burdened all day long by smog, exhaust fumes and electronic smog. You can eliminate this strain on the skin and the entire organism - simply by using our products. They will relieve the skin of its burden, and healing will come later. Nature is all-powerful, healing not only the body, but also the spirit and the mind.

The skin is made up of three layers: the epidermis, dermis and subcutaneous layers. Each of these layers affects the overall appearance of the skin, and each of them changes with age. The skin begins to age after about 25 years, when it needs to start being nourished. The epidermis or skin is made up of several layers of squamous epithelial tissue. Cell renewal in this area slows down with age, and at the same time, lipid production on the skin's surface decreases, making it more prone to dehydration and wrinkles. The skin heals less easily and its natural protection against infection declines. The dermis gives the skin firmness. Age and the external environment cause a loss of collagen and elastin, which leads to a disruption of the skin's structure. This weakening is consequently manifested by a loss of elasticity and strength. In the subcutaneous layers, the size of fat cells changes most significantly with age. Declining fat cell synthesis is the cause of sagging facial contours, deep nasolabial folds and sagging skin on the jawline. Stress and the environment accelerate this process. In the facial area, fat cells do not act as an energy reservoir, but are instead structural lipids, i.e. they significantly affect the firmness of the skin.

WARNING! Our products are made from the highest quality ingredients. It may happen that nature does not “work according to plan” and the plant does not produce the desired quality. Should this happen, the product will not be produced that year. Read the package leaflet carefully. Organic ingredients can increase the risk of allergies. For more sensitive skin, we recommend trying a small amount of the product on the skin of the wrist.

ACTIVE INGREDIENTS:

ACTIVE SUBSTANCE	DESCRIPTION	ORIGIN/DOMICILE*
Dermochlorella DG	This active ingredient is derived from the unicellular green microalgae Chlorella vulgaris. It is rich in proteins and essential nutrients such as carbohydrates, fiber, minerals, and vitamins. It helps reduce the appearance of dark circles and under-eye puffiness, stimulates collagen and elastin production in the skin, and simultaneously inhibits the enzymes collagenase and elastase, which are responsible for the degradation of these structural components. It promotes a more even skin tone, reduces dark under-eye circles, and leaves the skin firmer and more elastic.	Saint-Malo, France
HySilk®	Thanks to its short molecular chain (150 kDa - 1.3 MDa), this type of hyaluronic acid penetrates the deeper layers of the skin. This allows for more effective hydration and water retention in the skin's deeper layers. Hyaluronic acid can bind up to 1,000 times its weight in water, making it an exceptional water reservoir that keeps the skin smooth, soft, and supple.	Dolní Dobrouč, Czech Republic
BARLEY Aquacell BIO	Barley cellular water is rich in naturally occurring vitamins, minerals, amino acids, and antioxidants that deeply nourish and replenish the skin. It helps improve skin tone, boosts hydration, and reinforces the skin's natural barrier function. In the under-eye area, it works to soothe puffiness, calm signs of fatigue, and support microcirculation, which helps brighten dark circles. Its antioxidant content protects against oxidative stress, making the skin appear fresher, smoother, and more radiant with every use. Ideal for revitalizing dull or tired-looking skin.	Valence, France
Cucumber	Regulates water loss in the skin, maintains suppleness, reduces redness and swelling. It contains magnesium, potassium, biotin, vitamins A, B1 and antioxidants.	Saint-Beauzire, France

* In case of complications with the supply of ingredients, we reserve the right to change the supplier or the geographical origin thereof.

AWARDED/CERTIFIED:



INGREDIENTS (INCI):

Aqua (demineralized water)	Hordeum Vulgare Stem Water (barley water)	Pentylene Glycol (antimicrobial agent)	Glycerin (plant-based emollient)
Sodium Hyaluronate (hyaluronic acid)	Propanediol (plant-based emollient)	Benzyl Alcohol (preservative for bio cosmetics)	Phytic Acid (preservative for bio cosmetics)
Chlorella Vulgaris Extract (Dermochlorella DG)	Cucumis Sativus Fruit Extract (cucumber extract)	Citric Acid (citric acid)	Dehydroacetic Acid (preservative for bio cosmetics)
Sodium Benzoate (preservative for bio cosmetics)	Potassium Sorbate (preservative for bio cosmetics)		

APPLICATION:

1.
2.
3.
1. Apply 1-2 drops of the serum to the eye area.

2. Gently smooth into a thin, even layer.

3. Using light tapping and delicate circular motions, massage the skin under the eyes; glide softly over the upper eyelids.

BOTANICAL INGREDIENTS

Organická Apoteka develops products from organic and natural ingredients. The herbs, plants, and their extracts come from local and foreign farmers who, like us, love and respect nature.

NATURE harbors immense healing power and strength. An example is the fragile sprout of an herb breaking through hard soil. If we want to test the strength of a plant, we must show it love, and it will return it in the form of beauty and health. Let us not destroy herbs with chemicals; their power is thus lost. Plants are like women, delicate yet strong. They perceive everything.

STORAGE: in a dry and dark place at a temperature of 5–25 °C. Do not expose the oil to higher temperatures and sun radiance to keep its quality.

BATCH – Best used by (month – year): see packaging.

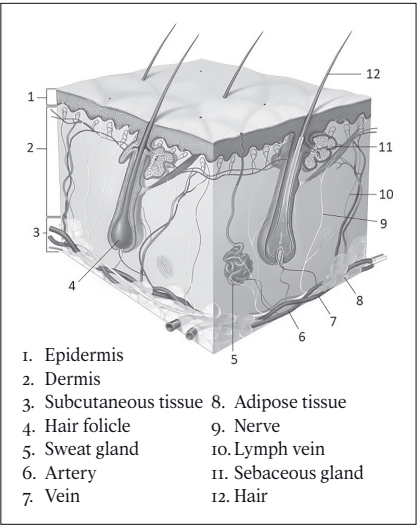
MANUFACTURER: Organická Apoteka s.r.o., U Nespyky 2763/2a, Smíchov, 150 00 Prague 5, CZ, www.apoteka.cz

Find news from us on **Instagram** @apoteka.cz

If you have any questions, please contact us at the email: info@apoteka.cz



ORGANICKÁ
A P O T E K A



CERTIFIED ORGANIC COSMETICS – products marked with this certificate must not contain synthetically derived perfumes, petroleum substances and derivatives, synthetic preservatives and dyes, selected tensides, animal ingredients (except bee products and sheep wool alcohols), ingredients produced using genetically modified organisms and chemical UV filters. Additionally, these cosmetic products must contain a certain amount of organic ingredients. The products and ingredients must not be tested on animals.